

OMDLEWAĆ (33) *vb impf*

omdlewać (30), **omglewać** (2), **omdliwać** (1); *omdliwać BartBydg*; *omdlewać : omglewać SkarŻyw (1:2)*.

o oraz a jasne, e pochylone.

inf omdléwać (1). ◇ *praes 1 sg* omdléwam (2). ◇ *2 sg* omdléwász (2). ◇ *3 sg* omdléwå (10). ◇ *3 pl* omdléwają (3). ◇ *praet 1 sg m -m* omdléwål (1). ◇ *2 sg f -ś* omdléwåła (2). ◇ *3 sg m* omdléwål (4). *f* omdléwåła (1). *n* omdléwåło (1). ◇ *3 pl m pers* omdléwåli (1). *subst* omdléwåły (1). ◇ *fut 2 sg f* będziesz omdléwåła (1). ◇ *con 3 sg m* by omdléwål (2). ◇ *imp 3 sg* niechåj omdléwå (1).

Sł stp brak, Cn notuje, Linde XVI i XVIII w.

Słabnąć, tracić siły aż do chwilowej utraty przytomności; animo deficere BartBydg, Cn; languere PolAnt; languere animam Cn (33) : widzisz w jakim śmudku jest matuchna moja miła/ wezrzy iakotz gorzko placze jej wzdycha/ aż oto omdléwå. *OpecŻyw 142v, 82, 111; Lyposychi, isto morbo laborantes, animique et spiritu deficientes. [...] Ktorzy omdlyewåyå. Murm 77; BartBydg 145; Boć sie frodze zåłmućilå we mnie ma dulfyczkå/ Widząc frogye potępyenye omdlewa nędzniczka LubPs B5; widzialem niezliczone złości/ tåk iżem prawie omdléwål [et excessit cor meum] BibRadz 4.Esdr 3/29; BielKron 415; Czemu sie śmęćilz/ dużo moia? czemu Omdléwålz? KochPs 63 [idem] 63; niemogę te^{so} bez żåłości wjmowić/ gdjż nå pogrzebie corki twej omdléwålå/ iż cię nieść muşiano SkarŻyw [197]; Przy śwarach omglewål. SkarŻyw 335 marg; KlonŻal A4v; GrabowSet O3v [2 r.]; Tåk on miłey nie widząc/ ledwie nie omdlewa. PaxLiz C2.*

omdlewać dla czego [= z jakiego powodu] (1): Gdyby kto omdléwål dla śpania wielkiego. *FalZioł *4b*.

omdlewać od czego (9): tak ijm śmierdzialo z ijch wlt nieczyłtych/ aż ferce miłego Iezufa od one^{so} śmrodu omdléwålo *OpecŻyw 115; FalZioł I 95b*; Kolånå me od wylkyego poštu omdléwåły *LubPs Zv*; potwierdzaycie mię iåbłki/ åbowiemci omdlewam od miłości. *BibRadz Cant 2/5; Oczko 26; SkarŻyw 335; [Hagar] Idąc z łynem nå pułczå/ od łtråchu omdléwå. KochMRot C2v; Y oracz vbogi śpiéwå/ Choć od pracéy åż omdléwå. KochSob 65; SiebRozmysł H2v*.

omdlewać przed czym (1): przed kthorymi [sprosnymi naukami świata tego] wyerna dużå omdlewa. *LubPs aa5v marg*.

omdlewać w czym (3): W nyebęspyczeńłtwe nędzna duřå ich omdlewa *LubPs Y5v; RejPos 211v*; W prågnieniu omdlewam/ tyś napoy żywotå *GrabowSet O4*.

Szeregi: »od pamięci odchodzić a omdlewać« (1): widzamy drugie iż sie tåk zåczłå ålbo zåmyřłå że y od pāmięci odchodzą å omdléwåiå *RejZwierc 12*.

»omdlewać albo upadać« (1): ielli siły niemålz/ wnet omdléwåiå/ ålbo vpadåiå. *Oczko 13v*.

a. Więdnåć [od czego] (1) : A liłt od łłońcå niechay nie omdlewa. *KlonŻal D2v*.

Synonim: ustawać.

Formacje współrdzenne cf MDLEĆ.

Cf OMDLEWAJĄCY, OMDLEWANIE